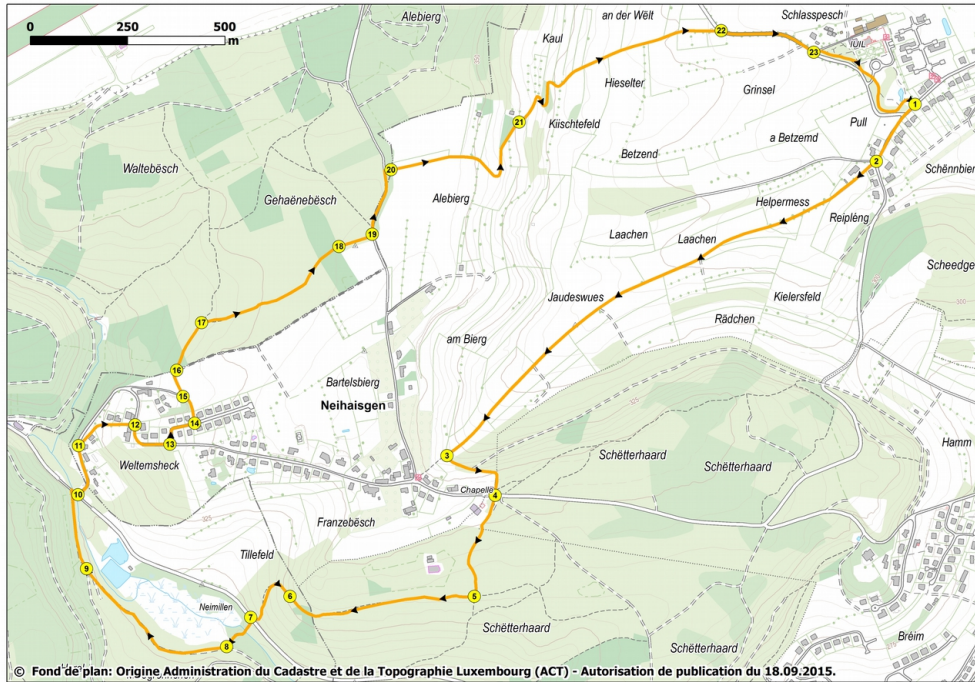


## Wanderweg Neuhaeusgen: Variante B (im Uhrzeigersinn)



Die Wanderung beginnt am Eingangstor zum Schlosspark in der rue du Château in Münsbach (1). Wir folgen der Straße auf der rechten Seite in Richtung Neuhaeusgen. Am Ende des Parks überqueren wir die rue du Parc und kommen nach 150 Metern zu einer Einmündung. Hier biegen wir halbrechts in eine Straße ein, die schon bald in einen Feldweg übergeht (2).

Nun geht es etwa 1,5 km zwischen Wiesen und Weiden auf dem asphaltierten Feldweg immer geradeaus in Richtung Neuhaeusgen. Kurz danach knickt der Wanderweg nach links ab (3).

Der Weg verläuft jetzt am Waldrand entlang. Nach einer Rechtskurve erreichen wir auf Höhe einer Kapelle die CR 185 und überqueren sie (4). Auf der gegenüberliegenden Straßenseite befindet sich ein Buswendeplatz. Wir halten uns rechts und überqueren den Parkplatz der Lëtzebuerger Guiden & Scouts.

Dann geht es über einen Waldweg weiter. Am nächsten Abzweig halten wir uns links. Rechter Hand sieht man nun das „Native Village“ der Pfadfinder. Der Wanderweg geht nun in einen Pfad über. In der Nähe einer Infotafel zweigen mehrere Pfade ab (5). Hier halten wir uns rechts und laufen einen halben Kilometer mehr oder weniger geradeaus (6). Dann biegt der Pfad nach links ab und geht in ein Teilstück über. Wir folgen dem Pfad in Schlangenlinien bis wir im Birelergronn auf die CR 171 stoßen (7).

Schräg gegenüber setzt sich der Wanderweg als Pfad fort. Wir überqueren also die Straße, gehen kurz nach links und biegen dann nach rechts in den Pfad ein. Über eine Holzbrücke wird der Birelerbaach überquert. Kurz danach erreichen wir einen breiten Forstweg (8). Doch bevor wir diesem nach rechts folgen, sollten wir auf den markanten Beobachtungsturm steigen und einen Blick in das Feuchtgebiet Neimillen werfen. Bis hierher haben wir etwa 2,8 Kilometer zurückgelegt!

Der Weg verläuft nun am Rande des Feuchtgebietes Neimillen entlang. Der breite Forstweg verläuft relativ gerade. Auf der rechten Seite des Weges hören wir bald den Birelerbaach plätschern. Am nächsten Abzweig gehen wir geradeaus weiter (9).

Der Forstweg endet an einer kleinen Brücke des Birelerbaach an der Landstraße CR 171 (10). Wir überqueren die CR 171, gehen kurz nach rechts und überqueren die rue Principale. Dann biegen wir auf der rechten Straßenseite in die Hauptstraße ein. Kurz nach einer Bushaltestelle biegen wir nach rechts in die rue de la Vallée ein (11). An deren Ende treffen wir erneut auf die rue Principale und folgen ihr auf der linken Straßenseite nach rechts (12). Nach einer Linkskurve biegen wir an der nächsten Einmündung links in den Kiischteewee ein (13).

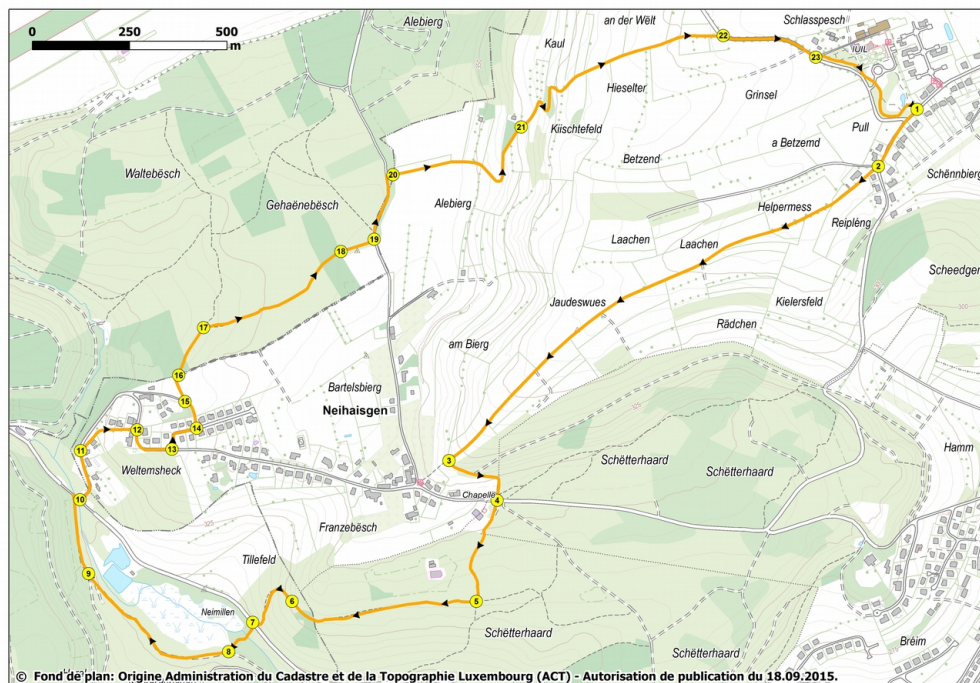
Die Straße macht dort eine Rechtskurve. An der nächsten Einmündung geht es nach links in die rue de la Carrière (14). Kurze Zeit später erreichen wir den Ortsrand von Neuhaeusgen. Gegenüber einer Mauer zweigt ein Feldweg nach rechts ab (15). Diesem folgen wir bis zum Waldrand des Gehänebës und biegen dann über einen Pfad in den Wald ein (16).

Am nächsten Abzweig halten wir uns rechts (17) und folgen dem Pfad ca. 400 Meter, bis ein Forstweg nach rechts abzweigt (18). Wir aber folgen dem Weg geradeaus weiter, bis dieser auf die Landstraße von Neuhaeusgen nach Senningerberg trifft (19). Dort folgen wir der Straße für etwa 170 Meter nach links in Richtung Sennigerberg, bis wir auf der gegenüberliegenden Seite einen Feldweg sehen (20). Wir überqueren dort die Straße und gehen auf dem gegenüber beginnenden geteerten Feldweg weiter. Bis hierher sind es vom Startpunkt aus 5 Kilometer.

Der Feldweg verläuft erst flach und führt dann immer steiler den Alebiert bergab. Nach einer Linkskurve sehen wir auf der linken Seite eine kleine Fichtenschonung. Direkt dahinter befindet sich rechts eine Sitzbank. Vom Aussichtspunkt Alebiert haben wir bei klarem Wetter eine herrliche Aussicht über das Tal der Syr und den auf der anderen Talseite liegenden Krékelsbiert (21).

Nach einer S-Kurve endet das steil abfallende Teilstück der Wanderung. Nun geht es nur noch moderat bergab bis wir an einer Einmündung auf die Landstraße von Münsbach nach Senningerberg treffen (22). Hier geht es nach rechts. Wir laufen ein Stück auf der Straße und verlassen sie nach 250 m wieder nach links, um in den Schlosspark zu gelangen (23). Im Park halten wir uns auf den der Landstraße am nächsten liegenden Fußwegen. Wir überqueren die Zufahrt zum Park und gelangen in einem weiten Linksbogen, kurz hinter einem Teich geht es rechts, wieder an den Ausgangspunkt in der rue du Château (1).

## Itinéraire de randonnée Neuhaeusgen : variante B (sens des aiguilles d'une montre)



Le point de départ de la randonnée se situe au portail d'entrée du parc du château, dans la rue du Château à Munsbach (1). On suit la rue vers la droite en direction de Neuhaeusgen. Au bout du parc, on traverse la rue du Parc et on arrive à un débouché 150 mètres plus loin. Ici, on tourne légèrement à droite pour s'engager dans une rue qui, un peu plus loin, devient un sentier rural (2).

Le sentier rural asphalté traverse des prairies et des pâturages sur 1,5 km ; on va toujours tout droit en direction de Neuhaeusgen. Après un moment, on aperçoit sur la gauche des arbres fraîchement plantés. Il s'agit du « bois de la natalité » de la commune de Schuttrange. Un arbre a été planté pour chaque enfant nouveau-né dans la commune. Un peu plus loin, le chemin bifurque à gauche (3).

Le chemin longe à présent la lisière du bois. Après un virage à droite, on rejoint le CR 185 à hauteur d'une chapelle et on traverse la route (4). De l'autre côté de la chaussée se trouve une aire de manœuvre pour bus. On tient sa droite et on traverse le parking des « Lëtzeburger Guiden a Scouten » (guides et scouts luxembourgeois).

Puis, on poursuit en empruntant un chemin forestier. À l'embranchement suivant, on tourne à gauche. À main droite, on voit le « village natal » du scoutisme. Le chemin se transforme à présent en sentier. Plusieurs sentiers bifurquent à proximité du panneau d'information. Ici, on tourne à droite et on poursuit plus ou moins tout droit sur une distance de 500 mètres (6). Puis, le sentier bifurque à gauche et se fait escarpé. On suit ce sentier tortueux jusqu'à ce qu'on tombe sur le CR 171 au Birelergronn (7).

Presque en face, le chemin se poursuit sous forme de sentier. On traverse donc la rue, on va brièvement vers la gauche avant de bifurquer à droite pour emprunter le sentier. On traverse le Birelerbaach via un pont en bois. Un peu plus loin, on arrive à un large chemin forestier (8). Toutefois, avant de l'emprunter en tournant à droite, il est conseillé de monter au sommet de l'imposante tour d'observation et de jeter un coup d'œil sur la zone humide Neimillen. La distance totale parcourue jusqu'ici est de 2,8 km !

Le chemin longe à présent la lisière de la zone humide Neimillen. Le large chemin forestier est relativement rectiligne. À droite du chemin, on entend le clapotis du Birelerbaach. À l'embranchement suivant, on continue tout droit (9).

Le chemin forestier se termine à hauteur d'un petit pont sur le Birelerbaach le long de la route CR 171 (10). On traverse le CR 171, on va brièvement vers la droite et on traverse la rue Principale. Puis, sur le côté droit de la chaussée, on s'engage dans la rue Principale. Peu après un arrêt de bus, on bifurque à droite pour emprunter la rue de la Vallée (11).

Il faut gravir la montée ! Au bout de celle-ci, on tombe à nouveau sur la rue Principale que l'on suit à droite, sur le côté gauche de la chaussée (12). Après un virage à gauche, on tourne à gauche au débouché suivant pour s'engager dans le Kiischewee (13).

La rue décrit un virage à droite. Au débouché suivant, on prend à gauche et on s'engage dans la rue de la Carrière (14). Peu après, on atteint le village de Neuhaeusgen. En face d'un mur, un chemin rural bifurque à droite (15). On le suit jusqu'à la lisière du Gehäenebësch avant d'emprunter un sentier dans les bois (16).

À l'embranchement suivant, on tourne à droite (17) et on suit le sentier sur environ 400 mètres jusqu'à ce qu'un chemin forestier bifurque à droite ; mais là, on suit le chemin qui part vers la gauche (18). Au croisement suivant, on tourne à gauche, on quitte à nouveau ce chemin quelques mètres plus loin, on prend à droite et on s'engage dans un sentier très discret (19). Peu après, on aperçoit la route Neuhaeusgen-Senningerberg et la lisière du bois. On traverse la route, on quitte à présent le Gehäenebësch et on poursuit en empruntant le chemin rural goudronné qui se trouve en face (20). On a parcouru une distance de 5 km depuis le point de départ.

Le chemin rural est d'abord plat et puis descend de façon de plus en plus abrupte de l'Alebiert. Après un virage à gauche, on aperçoit sur la gauche une petite plantation d'épicéas. Juste derrière se trouve un banc public, à droite. Par temps clair, le point de vue Alebiert offre un magnifique panorama sur la vallée de la Syre et sur le Krékelsbiert situé à l'autre côté de la vallée (21).

Après un virage en S, on arrive au bout du tronçon en forte descente de cette randonnée. À présent, la descente se fait modérée avant de déboucher sur la route reliant Munsbach et Senningerberg (22). Ici, on prend à droite. On emprunte un tronçon de cette route et on la quitte à nouveau après 250 mètres pour prendre à gauche et rejoindre le parc du château (23). Dans le parc, on emprunte les chemins pédestres les plus proches de la route. On traverse l'allée menant au parc et on arrive dans un large virage à gauche ; peu après un étang, on prend à droite et on se retrouve au point de départ dans la rue du Château (1).